

Predbežné oznámenie o koncentrácii
(Prípád č. COMP/M.4316 — Atos Origin/Banksys/BCC)

(2006/C 213/04)

(Text s významom pre EHP)

1. Komisii bolo 25. augusta 2006 doručené oznámenie o zamýšľanej koncentrácii podľa článku 4 nariadenia Rady (ES) č. 139/2004⁽¹⁾, podľa ktorého podnik Atos Worldline S.A.S. („AW“, Francúzsko) kontrolovaný podnikom Atos Origin S.A. („AO“, Francúzsko) získava v zmysle článku 3 ods. 1 písm. b) nariadenia Rady kontrolu nad celými podnikmi Banksys N.V./S.A. („Banksys“, Belgicko) a Bank Card Company („BCC“, Belgicko) prostredníctvom kúpy akcií.

2. Predmet činnosti dotknutých podnikov:

— AO: rozličné služby v oblasti informačných technológií;

— AW: služby v oblasti spracúvania transakcií pre platobné karty, manažment vzťahov so zákazníkmi (customer relationship management/CRM/), kontaktné služby prostredníctvom rôznych kanálov (Internet a hlasové služby/voice services/);

— Banksys: obchodné akvizičné služby pre národné debetné karty, spracúvanie transakcií pre platobné karty a služby pre platobné terminály;

— BCC: obchodné akvizičné služby pre medzinárodné debetné a kreditné karty.

3. Na základe predbežného posúdenia a bez toho, aby bolo dotknuté konečné rozhodnutie v tomto prípade, sa Komisia domnieva, že oznámená transakcia by mohla spadať do rozsahu pôsobnosti nariadenia (ES) č. 139/2004.

4. Komisia vyzýva zainteresované tretie strany, aby predložili prípadné pripomienky k zamýšľanej koncentrácii.

Pripomienky musia byť Komisii doručené najneskôr do 10 dní od dátumu uverejnenia tohto oznámenia. Pripomienky je možné zaslať faxom (fax. č.: (32-2) 296 43 01 alebo 296 72 44) alebo poštou s uvedením referenčného čísla COMP/M.4316 – Atos Origin/Banksys/BCC na túto adresu:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
B-1049 Bruxelles/Brussel

(¹) Ú. v. EÚ L 24, 29.1.2004, s. 1.